

menu

przystawki zimne
cold starters | studené předkrmy

TATAR WOŁOWY

COLD STARTERS | STUDENÉ PŘEDKRMY

ŻÓŁTKO, KAPARY, OGÓREK, MAJONEZ Z ORZECHA LASKOWEGO, KURKA, SZALOTKA
EGG YOLK, CAPERS, CUCUMBER, HAZELNUT MAYONNAISE, CHANTERELLE, SHALLOT
VAJEČNÝ ŽLOUTEK, KAPARY, OKURKA, LÍSKOVO-ORÍŠKOVÁ MAJONÉZA, LIŠKA, ŠALOTKA

76 PLN

130g

ASSIETTE Z DYNI



PUMPKIN ASSIETTE | DÝŇOVÉ ASSIETTE

PATÉ Z DYNI, DYNIA PIKLOWANA, CIASTKO DYNIOWE
PUMPKIN PÂTÉ, PICKLED PUMPKIN, PUMPKIN CAKE
DÝŇOVÁ PAŠTIKA, NAKLÁDANÁ DÝŇ, DÝŇOVÝ KOLÁČEK

47 PLN

150g

DESKA LEŚNYCH SPECJAŁÓW

FOREST SPECIALTIES BOARD | PRKÉNKO LESNÍCH SPECIALIT

SELEKCJA WĘDLIN Z DZICZYZNY, SERY REGIONALNE, SOS CUMBERLAND
SELECTION OF GAME MEATS, REGIONAL CHEESES, CUMBERLAND SAUCE
VÝBĚR ZVĚŘINOVÝCH UZENIN, REGIONÁLNÍ SÝRY, CUMBERLANDSKÁ OMÁČKA

89 PLN

250g

przystawki ciepłe
hot starters | teplé předkrmy

OSCYPEK W CIEŚCIE PIWNYM



OSCYPEK IN BEER BATTER | OSCYPEK V PIVNÍM TĚSTÍ

ASSIETTE Z ŻURAWINY | CRANBERRY ASSIETTE | BRUSINKOVÉ ASSIETTE

45 PLN

150g

OŚMIORNICA | OCTOPUS | CHOBOTNICE

PASTA Z CZARNEJ FASOLI, CHORIZO Z DZIKA, CHIMICHURRI
BLACK BEAN PASTE, WILD BOAR CHORIZO, CHIMICHURRI
PASTA Z ČERNÝCH FAZOLÍ, CHORIZO Z DIVOČÁKA, CHIMICHURRI

89 PLN

120g

ŻUR

SOUR SOUP | KYSELA POLÉVKA

PUREE ZIEMNIACZANE, JAJKO, ŻÓŁTKO, CHIPS ZIEMNIACZANY, BOCZEK, KIEŁBASA,
CROUTONS Z CHLEBA | POTATO PURÉE, EGG, EGG YOLK, POTATO CRISP, BACON, SAUSAGE,
BREAD CROUTONS | BRAMBOROVÉ PYRÉ, VEJCE, VAJEČNÝ ŽLOUTEK, BRAMBOROVÝ CHIPS,
SLANINA, KLOBÁSA, CHLEBOVÉ KRUTONY

39 PLN

450g

KREM Z DYNI



PUMPKIN CREAM SOUP | DÝŇOVÝ KRÉM

TARTELETKA Z KOZIM SEREM, CHUTNEY MANGO-CHILLI, PIKLOWANA DYNIA
GOAT CHEESE TARTLET, MANGO-CHILLI CHUTNEY, PICKLED PUMPKIN
TARTELETKA S KOZÍM SÝREM, MANGOVO-CHILLI CHUTNEY, NAKLÁDANÁ DÝŇ
*DOSTĘPNY RÓWNIEŻ W WERSJI WEGAŃSKIEJ

39 PLN

450g

CONSOME Z KACZKI

DUCK CONSOMMÉ | KACHNÍ KONSOMÉ

PIEROŻEK Z WARZYWAMI I BOCZNIAKAMI, OLIWA ZIOŁOWA
VEGETABLE AND OYSTER MUSHROOM DUMPLING, HERB OIL
TAŠTIČKA SE ZELENINOU A HLÍVOU ÚŠTŘIČNOU, BYLINKOVÝ OLEJ

39 PLN

350g

zupy | soups | polévky

MAKARON Z OWOCAMI MORZA

SEAFOOD PASTA | TĚSTOVINY S MOŘSKÝMI PLODY

KREWETKI, MULE, OŚMIORNICZKI BABY, KALMARY
PRAWNS, MUSSELS, BABY OCTOPUS, SQUID
KREVETY, MUŠLE, BABY CHOBOTNIČKY, KALAMÁRY

75 PLN
520g

GNOCCHI DYNIOWE | PUMPKIN GNOCCHI | DÝŇOVÉ NOKY



WARZYWA, PŁATKI DROŻDŻY, MLEKO KOKOSOWE
VEGETABLES, NUTRITIONAL YEAST, COCONUT MILK
ZELENINA, LAHŮDKOVÉ DROŽDÍ, KOKOSOVÉ MLÉKO

67 PLN
280

KLUSKI Z OSCYPKIEM | DUMPLINGS WITH OSCYPEK CHEESE | KNEDLIČKY S OSCYPKEM



PIANA Z ŻURAWINY, KRUSZONKA KASZTANOWA, OLIWA LUBCZYKOWA
CRANBERRY FOAM, CHESTNUT CRUMBLE, LOVAGE OIL
BRUSINKOVÁ PĚNA, KAŠTANOVÁ DROBENKA, LIBEČKOVÝ OLEJ

57 PLN
250g

RAVIOLI Z KACZKĄ | DUCK RAVIOLI | RAVIOLI S KACHNOU

SOS BOROWIKOWY, ESENCJA Z SZALWII, COULIS Z KRWAWEJ POMARAŃCZY
PORCINI MUSHROOM SAUCE, SAGE ESSENCE, BLOOD ORANGE COULIS
OMÁČKA Z HRÍBKŮ, ŠALVĚJOVÁ ESENCE, COULIS Z KRVAVÉHO POMERANČE

64 PLN
350g

A'LA TIRAMISU

KARMEL Z CZEKOLADĄ, ESPUMA, LODY Z WHISKY
CHOCOLATE CARAMEL, ESPUMA, WHISKY ICE CREAM
KARAMEL S ČOKOLÁDOU, ESPUMA, WHISKY ZMRZLINA

39 pln
150g

SZARLOTKA | APPLE PIE | JABLEČNÝ KOLÁČ

SABLÉ, SZARA RENETA, SORBET MIĘTOWY, KAWIOR Z SOKU JABŁKOWEGO, BEZA
SABLÉ, GRENADIER APPLE, MINT SORBET, APPLE JUICE CAVIAR, MERINGUE
SABLÉ, JABŁKO GRENADIER, MÁTOVÝ SORBET, KAVIÁR Z JABLEČNÉ ŠŤÁVY, SNĚHOVÁ PUSINKA

39 PLN
150g

TARTELETKA Z KUKURYDZĄ

CORN TARTLET | KUKUŘIČNÝ TARTELET

KREM Z KUKURYDZY, BRZOSKWINIA, CRUMBLE, POPCORN W KARMELU
CORN CREAM, PEACH, CRUMBLE, CARAMEL POPCORN
KUKUŘIČNÝ KRÉM, BROSKVĚ, CRUMBLE, KARAMELOVÝ POPCORN

39 PLN
120g

menu degustacyjne

TATAR WOŁOWY

BEEF TARTARE | HOVĚZÍ TATARÁK

OŚMIORNICZKA

OCTOPUS | CHOBOTNICE

KREM Z DYNIE

PUMPKIN CREAM SOUP | DÝŇOVÝ KRÉM

JAGNIĘCINA

LAMB | JEHNĚČÍ

PSTRĄG

TROUT | PSTRUH

TARTELETKA Z KUKURYDZĄ

CORN TARTLET | KUKUŘIČNÝ TARTELET

Menu degustacyjne składa się z 6 dań w cenie 540 zł / 2 os.

Istnieje możliwość zamówienia menu wraz z dobranymi do dań winami w cenie 930 zł / 2 os.

The tasting menu consists 6 courses for PLN 540 / 2 persons.

You can order a menu with wines matched to the dishes for PLN 930 / 2 persons.

Degustační menu se skládá z 6 chodů za 540 PLN / 2 osoby.

Je možné si objednat menu s viny odpovídajícími pokrmům za 930 PLN / 2 osoby.

NAPOJE ZIMNE | COLD BEVERAGES

COCA-COLA ZERO, COCA-COLA, SPRITE, KINLEY TONIC	14 PLN 250ml
CAPPY SOK OWOCOWY CAPPY FRUIT JUICE	14 PLN 250ml
SOK ZE ŚWIEŻYCH OWOCÓW FRESHLY SQUEEZED FRUIT JUICE	30 PLN 200ml
LEMONIADA OWOCOWA / KLASYCZNA FRUIT/CLASSIC LEMONADE	20 /48 pIn 200ml/1l

NAPOJE ORZEŻWIAJĄCE | REFRESHING BEVERAGES | OSVĚŽUJÍCÍ NÁPOJE

ESPRESSO TONIC	25 PLN 250ml
KAWA MROŻONA ICED COFFEE	25 PLN 250ml
HERBATA MROŻONA BRZOSKWINIOWA PEACH ICED TEA	24 PLN 250ml
HERBATA MROŻONA, ZIELONA Z MALINAMI I ANANASEM GREEN ICED TEA WITH RASPBERRIES AND PINEAPPLE	28 PLN 250ml

NAPOJE GORAĆE | HOT BEVERAGES

HERBATA (JULIUS MEINL) TEA (JULIUS MEINL) CZARNA, BIAŁA, ZIELONA, MIĘTOWA, OWOCOWA, ROOIBOS, EARL GREY BLACK, WHITE, GREEN, MINT, FRUITY, ROOIBOS, EARL GREY	18 PLN
KAWA (JULIUS MEINL) COFFEE (JULIUS MEINL)	
ESPRESSO	15 PLN 35 ml
ESPRESSO MACCHIATO	17 PLN 40ml
AMERICANO	16 PLN 150ml
CAFFE CREMA	18 PLN 160ml
LATTE MACCHIATO	22 PLN 300ml
CAPPUCCINO	20 PLN 200ml
DOPPIO	19 PLN 70ml
FLAT WHITE	20 PLN 200ml
SYROP DO KAWY COFFEE SYRUP	5 PLN 20ml
KARMEL, WANILIA, ORZECH LASKOWY CARAMEL, VANILLA, HAZELNUT	
GORĄCA CZEKOLADA Z BITĄ ŚMIETANĄ HOT CHOCOLATE WITH WHIPPED CREAM	24 PLN 250ml
WINO GRZANE MULLED WINE SVAŘENÉ VÍNO	38 PLN 200ml

KOKTAJLE BEZALKOHOLOWE | NON-ALCOHOLIC COCKTAILS

VIRGIN MOJITO	25 PLN 250ml
LIMONKA, MIĘTA, CUKIER TRZCINOWY, WODA GAZOWANA	
LIME, MINT, CANE SUGAR, CARBONATED WATER	
ELDERFLOWER SOUR	25 PLN 200ml
SOK JABŁKOWY, SOK Z CYTRYNY, SYROP Z KWIATÓW CZARNEGO BZU, PLASTER CYTRYNY	
APPLE JUICE, LEMON JUICE, ELDERFLOWER SYRUP, LEMON SLICE	
BITTER SPRITZ	26 PLN 200ml
BITTER MONIN, NOZECO, WODA GAZOWANA, PLASTER POMARAŃCZY	
BITTER MONIN, NOZECO, SPARKLING WATER, ORANGE SLICE	
STRAWBERRY MOJITO	25 PLN 250ml
LIMONKA, MIĘTA, PUREE TRUSKAWKOWE, WODA GAZOWANA	
LIME, MINT, STRAWBERRY PURÉE, SPARKLING WATER	
VIRGIN HUGO	35 PLN 250ml
NOZECCO, SYROP Z KWIATÓW CZARNEGO BZU, SOK Z CYTRYNY	
NOZECCO, ELDERFLOWER SYRUP, LEMON JUICE	
PASSION MARTINI	31 PLN 200ml
NOZECCO, ZIELONA HERBATA, PUREE MARAKUJA, SOK Z CYTRYNY	
NOZECCO, GREEN TEA, PASSION FRUIT PURÉE, LEMON JUICE	

PIWO | BEER

PIWO LANE DRAUGHT BEER ČEPOVANÉ PIVO	
TYSKIE 5,2%	16/22 PLN 300/500ml
PILSNER URQUELL 4,4%	17/25 PLN 300/500ml
PIWO BUTELKOWE KRAFTOWE 4,6-6,5%	
BOTTLED CRAFT BEER ŘEMESLNÉ LAHVOVÉ PIVO	
PIWO BEZALKOHOLOWE BEER ALCOHOL FREE NEALKOHOLICKÉ PIVO 0%	31 PLN 500ml
PIWO BEZALKOHOLOWE MANGO MARAKUJA BEER ALCOHOL FREE MANGO PASSION FRUIT 0%	31 PLN 500ml

KOKTAJLE | COCKTAILS

KIELISZEK PROSECCO BEPIN GLASS OF PROSECCO BEPIN SKLENKA PROSECCA 11,5%	26 PLN 100ml
APEROL SPRITZ APEROL, WODA GAZOWANA, PROSECCO APEROL, SPARKLING WATER, PROSECCO	43 PLN 100ml
HUGO PROSECCO, SYROP ELDERFLOWER, SOK Z CYTRYNY, MIĘTA PROSECCO, ELDERFLOWER SYRUP, LEMON JUICE, MINT	45 PLN 200ml
LIMONCELO SPRITS LIMONCELLO, PROSECCO, WODA GAZOWANA LIMONCELLO, PROSECCO, SPARKLING WATER	41 PLN 150ml
STRAWBERRY SPRITZ CYNAR APERITIVO, PROSECCO, SYROP TRUSKAWKOWY, WODA GAZOWANA, MIĘTA CYNAR APERITIVO, PROSECCO, STRAWBERRY SYRUP, SPARKLING WATER, MINT	34 PLN 200ml
WHISKY SOUR WHISKY, SOK Z CYTRYNY, SYROP CUKROWY, ANGOSTURA WHISKY, LEMON, SUGAR SYRUP, ANGOSTURA	35 PLN 120ml
AMARETTO SOUR LIKIER AMARETTO, SOK Z CYTRYNY, SYROP CUKROWY AMARETTO LIQUEUR, LEMON JUICE, SUGAR SYRUP	35 PLN 120ml
NEW YORK SOUER WHISKY, SOK Z CYTRYNY, CZERWONE WINO, SYROP CUKROWY WHISKY, LEMON JUICE, RED WINE, SUGAR SYRUP	39 PLN 160ml
PAPA ROOIBOSOUR RUM DON PAPA, SOK Z LIMONKI, SYROP WANILIOWY, NAPAR ROOIBOS DON PAPA RUM, LIME JUICE, VANILLA SYRUP, ROOIBOS INFUSION	49 PLN 120ml
GIN GARDEN GIN, SOK JABŁKOWY, SOK Z CYTRYNY, SYROP ELDERFLOWER GIN, APPLE JUICE, LEMON JUICE, ELDERFLOWER SYRUP	40 PLN 130ml
NEGRONI GIN, CAMPARI, SŁODKI WERMUT GIN, CAMPARI, SWEET VERMOUTH	40 PLN 100ml
OLD FASHIONED BOURBON, CUKIER TRZCINOWY, ANGOSTURA BOURBON, CANE SUGAR, ANGOSTURA	37 PLN 120ml
GOD FATHER WILD TURKEY, AMARETTO	40 PLN 100ml
MOJITO RUM BIAŁY, LIMONKA, MIĘTA, SYROP CUKROWY, SODA WHITE RUM, LIME, MINT, SUGAR SYRUP, SPARKLING WATER	38 PLN 250ml
PALOMA TEQUILA SILVER, SOK GREJPFRUTOWY, SOK Z LIMONKI, SYROP Z AGAWY SILVER TEQUILA, GRAPEFRUIT JUICE, LIME JUICE, AGAVE SYRUP	36 PLN 120 ml
LONG ISLAND ICE TEA VODKA, RUM, TEQUILA, GIN, COINTREAU, SOK Z LIMONKI, COCA COLA VODKA, RUM, TEQUILA, GIN, COINTREAU, LIME JUICE, COCACOLA	49 PLN 250ml
ARIES TIKI RUM PLANTATION BIANCO, RUM BOTUCAL, AMARETTO, COINTREAU, SOK ANANASOWY, SOK Z LIMONKI, SYROP CUKROWY, ANGOSTURA, ANANAS PLANTATION BIANCO RUM, BOTUCAL RUM, AMARETTO, COINTREAU, PINEAPPLE JUICE, LIME JUICE, SIMPLE SYRUP, ANGOSTURA, PINEAPPLE	59 PLN 150ml
HURRICANE RUM, PUREE MARAKUJA, SOK POMARAŃCZOWY, GRENADYNA RUM, PASSION FRUIT PURÉE, ORANGE JUICE, GRENADINE	45 PLN 120ml
PINA COLADA RUM, MALIBU, PUREE KOKOSOWE, MLEKO, SOK ANANASOWY, SOK Z CYTRYNY RUM, MALIBU, COCONUT PURÉE, MILK, PINEAPPLE JUICE, LEMON JUICE	43 PLN 120ml
XIBAL BLOOM XIBALL, SYROP HIBISKUS, SOK Z CYTRYNY, TONIC XIBALL HIBISCUS SYRUP, LEMON JUICE, TONIC WATER	48 PLN 120ml

WHISKY | BOURBON 40ML

J.A. BACZEWSKI (POLSKA POLAND POLSKO) 43%	20 PLN
JACK DANIEL'S TENNESSEE WHISKEY (USA) 40%	30 PLN
MAKER'S MARK BOURBON (USA KENTUCKY) 45%	32 PLN
WILD TURKEY 101 (USA KENTUCKY) 50,5%	25 PLN
FLAMING PIG (IRLANDIA IRELAND IRSKO) 40%	30 PLN
JAMESON STOUT (IRLANDIA IRELAND IRSKO) 40%	30 PLN
CHIVAS REGAL 12 Y.O. (SZKOCJA SCOTLAND SKOTSKO) 40%	30 PLN
TULLIBARDINE 225 SAUTERNES CASK SINGLE MALT (SZKOCJA SCOTLAND SKOTSKO) 43%	30 PLN
THE SINGLETON 12 Y.O. SINGLE MALT (SZKOCJA SCOTLAND SKOTSKO) 40%	35 PLN
TOMATIN 12YO SINGLE MALT (SZKOCJA SCOTLAND SKOTSKO) 43%	35 PLN
GLENDRONACH ORIGINAL 12 Y.O. (SZKOCJA SCOTLAND SKOTSKO) 43%	40 PLN
FINLAGGAN RED WINE (ISLAY) 46%	42 PLN
ARDBEG 10 Y.O. SINGLE MALT (ISLAY) 47,4%	45 PLN
YAMAZAKURA (JAPONIA JAPAN JAPONSKO) 40%	44 PLN
GLENMORANGIE 12 Y.O. (SZKOCJA SCOTLAND SKOTSKO) 40%	34 PLN
BENRIACH 10 Y.O. (SZKOCJA SCOTLAND SKOTSKO) 43%	40 PLN
GLENLIVET 18 Y.O.	85 PLN
CHIVAS REGAL 18 Y.O.	60 PLN
MONKEY SHOULDER	55 PLN

COGNAC | BRANDY | CALVADOS 40 ML

RÉMY MARTIN ACCORD ROYAL (FRANCJA FRANCE FRANCIE) 40%	61 PLN
HENNESSY V.S. (FRANCJA FRANCE FRANCIE) 40%	35 PLN
HENNESSY X.O. (FRANCJA FRANCE FRANCIE) 40%	150 PLN
ALFONSO SOLERA, BRANDY DE JEREZ X.O. (HISZPANIA SPAIN) 40%	30 PLN
CHATEAU DU BREUIL CALVADOS FINE (FRANCJA FRANCE FRANCIE) 40%	25 PLN

RUM, GIN, TEQUILA 40 ML

THE BUSH RUM MANGO (KARAIBY CARIBBEAN KARIBSKÝ) 37,5%	24 PLN
BOTUCAL RESERVA EXCLUSIVA RUM (WENEZUELA VENEZUELA) 40%	35 PLN
DICTADOR 12 Y.O. (KOLUMBIA COLOMBIA KOLUMBIE) 40%	35 PLN
DON PAPA BAROKO (FILIPINY PHILIPPINES FILIPÍNY) 40,6%	35 PLN
ROKEBY'S HALF CROWN LONDON DRY GIN (ANGLIA ENGLAND ANGLIE) 42,6%	24 PLN
CITADELLE GIN (FRANCJA FRANCE FRANCIE) 44%	28 PLN
XIBAL GIN (GWATEMALA) 45%	30 PLN
TISCAZ SILVER TEQUILA (MEKSYK MEXICO MEXIKO) 35%	25 PLN
TISCAZ GOLD TEQUILA (MEKSYK MEXICO MEXIKO) 35%	25 PLN
PLANTATION WHITE (BARBADOS) 41,2%	30 PLN
PLANTATION PINEAPPLE (BARBADOS) 40%	35 PLN
DICTADOR 20 Y.O 40%	60 PLN
KRAKEN BLACK SPICED 40 %	45 PLN
HAVANA ICONICA CLUB 15 Y.O. 40 %	149 PLN

NALEWKI ARIES 40 ML**ARIES LIQUEURS 40 ML**

DUCH GÓR, BURSZTYN, SZARLOTKA, CYTRYNA, MALINA	10 PLN
MOUNTAIN SPIRIT AMBER APPLE PIE LEMON RASPBERRY	

ALERGENY | ALERGENS

[illegible]